

"FARUS"

REVISTA ANUAL D'EL FAR D'EMPORDÀ

any 3 - número 3 - novembre de 1979



Edita "Grup de Joves"

SALUTACIÓ

Salut, noble Empordà!

Salut, poble d'El Far d'Empordà!

Pràcticament sense edonar-nos-en ha passat ja un altre any. Un any plè d'esdeveniments de tota mena, tan a nivell del nostre poble com a la resta del país.

Seguint amb el nostre esperit de superació, han intentat de fer una revista millor que les anteriors, més completa, més variada, més amena... i crec que ho hem aconseguit. En part, això ho hem d'agrair a la presència en aquestes pàgines de nous col.laboradors. Es per això que des d'aquí convidem a tothom qui tinguï idees ons ho comunicui, de cara a la preparació de la propria revista. També acceptarem les crítiques que mereguem, car una crítica constructiva és sempre positiva i ons ajudarà a superar-nos.

Quan ja som a les portes d'aquesta Festa Major 1.979, desitgem a tothom possi uns ben ditxosos dies, i que l'alegría de la festa arribi al cor de tots els olforons i de la gent que ens vulgui acompanyar.

J.M.G.
"Grup de Joves"

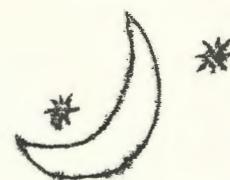
Sumari

Pàgina

| | | |
|----|---|-------------------------------------|
| - | PORADA | Josep Oliva |
| 1 | SALUTACIÓ | "Grup de Joves" |
| 2 | SUMARI | |
| 3 | TROSSOS DE LLUNA | Finc Company |
| 4 | LA FESTA MAJOR 1978 | Finc Farreró/Teresa Coll/Josép Coll |
| 5 | FOTOS DE LA FESTA MAJOR 1978 | Josép Oliva |
| 6 | PESSIMISME NARRAT. | Josép Coll H. |
| 8 | FARMS BOIG | Josép Oliva |
| 9 | CRONICA D'UN ANY | J.M. Company |
| 11 | FOTOS DELS PASTORETS I REIS. | Josép Oliva |
| 12 | PESSIMISME IL.LISTRAT. | Josép Coll H. |
| 14 | FOTOS DE LA FESTA D'ESTIU. | Josép Oliva |
| 15 | PESSIMISME POETIC. | Josép Coll H. |
| 17 | LES NOSTRES PUBILLES | Teresa Coll |
| 18 | PROGRAMA D'ACTES DE LA FESTA MAJOR 1979 | |
| 19 | PROGRAMA DE ACTOS DE LA FIESTA MAYOR 1979 | |
| 20 | PARLEM AMB... MN. JAUME. | J.M. Company |
| 22 | FOTOS DE L'EXCURSIÓ A EL FAR, LA SALUT I SUSQUEDA | |
| 23 | TRENS QUE NO ARRIBAREN A ESSER | J.M. Company |
| 26 | CONCURS DE REDACCIO. | Mario Romíroz/J.M.C. |
| 27 | FOTOS ANTIGUES DEL NOSTRE POBLE (1) | Josép Oliva |
| 28 | HISTORIES DE DESPRES DE LA GUERRA. | Pere Valent |
| 30 | PROTAGONISTA: EL NOSTRE BATLLE | J.M. Company |
| 32 | EL NOSTRE AJUNTAMENT | Josép Oliva/J.M. Company |
| 33 | ESTRUCTURA DE L'AJUNTAMENT/DEMOGRAFIA. | J.M. Company |
| 34 | ESPORTS. | J.M. Company |
| 35 | ACONTEIXEMENTS PER A LA PAGESIA LOCAL. | J.Coll/Fr.Carbonell |
| 37 | FOTOS ANTIGUES DEL NOSTRE POBLE (2) | Josép Oliva |
| 38 | EL FAR-T DE RIURE. | J.M. Company |
| 39 | COMIAT DE LA FESTA | Pere Coll i Sala |
| 13 | QUE ES UNA NIÑA?/CARTA A UNA REINA DE BELLEZA | Ed.Rodríguez |

•=00o=•

Trossos de Lluna



Quan jo era petita
els pagesos cantaven i xiulaven
tot anant rega amunt i rega avall
Ara no se'n sent cap.

Es que l'alegria està renyida
amb el progrés?

•••••

Quan diem
"aquesta manada senten mol temps"
ens hem preguntat
qui es que el sent,
si ells o nosaltres

:o:o:o:o:

La política és com una vaca
que s'ha de mirar de lluny
doncs només dona llet
als qui xuellen de la meta
i aquests sempre diuen que és bona
però mai no ens la deixen tastar.
Només ens volen
per a treure els fems
i emplenar l'estable.

=====

Totes les potències del món
parlen de "PAU".

El primer i necessari mitjà
per a aconseguir-la
és entendre's.

Des del moment
que l'idea d'un idioma comú
a totes les nacions de la terra
no ha prosperat
és que, Senyors
"LA PAU" no interessa!

oQoQoQoQo

Oh, onades que a la platja
aneu i veniu amb incansable impuls!
Quin egoista esperit us té dominades
que no logreuen mai
escapar-vos del mar on habiteu?

•••••

Què en treus de pitar
perquè hi ha les barreres posades
o per algun embossament?

Es que pitant
podrás passar pelcim dels altres
o les barreres s'obrirèn més aviat?
Sigues civilitzat
o no vegis amb el temps tan just!

•••••

Creus que val la pena
de fer hores extraordinàries
per a comprar un sofà
en el que no et quedarà te mps
per a seure-hi?
Disfruta de la cadira que tens
i no vulguis més
del que puguis aconseguir!

•••••

Abans, quan s'entrava a una casa
i es sentia l'olor de menjar
a tothom se li feia la boca aigua.
Ara s'arruga el nas
amb gest de desgrat
i tot e l mercat està ple
de "Esproys" que maten les olors.
Serà que anem massa tips?

"."."."."

Si ésser criatura vol dir:
tenir il·lussons,
tempus per a perdre
somniar, ésser capaços de plorar
d'alegria i de tristesa,
compartir les inquietuds dels demés
sense voler saber més
del que ens volen dir,
que els enfados no durin més
d'un girar d'ulls,
tenir el cor disposat a personar,
tenir ganas de cantar
encara que el cor plori,
de fer coses, estimar la vida...
"jo vull ésser criatura tota la vida"

•••••

LA FESTA MAJOR -4- 1978

Creiem, sense por a equivocar-nos, que la passada Festa Major va ésser la millor festa organitzada de les que es recorden. I malgrat que intentarem superar-la aquest any, pensem que ens serà molt difícil, per no dir impossible. Reconeguent l'èxit de participació, assistència i acceptació per part de tot el poble, aquest any intentarem seguir el programa de l'any passat, modificant-lo i variant-lo una mica, per bé que va ésser un programa molt complert.

Passem seguidament a explicar, o millor dit, a recordar els diferents moments d'alegria, d'emoció i felicitat compartits per tothom. Així, doncs va haver-hi grans innovacions en relació a les festes tradicionals, algunes de les quals foren les següents:

1er.- La gran gymkhana (Indis i Negres) per a la mainada (i en alguns moments no tan mainada). Feia goig de veure com veien disfrutar els nens i nenes del nostre poble per espai d'una hora i mitja. Acabà a la plaça, amb tota la gent rient en veure disfrutar tant a fills, néts i nebrets, i més que res, en veure en Jordi Pagès sortint de dins l'olla a més a correr per por de cremar-se.

2on.- De rellevant importància fou també el partit de futbol entre els casats i els solters del poble, que intentarem organitzar cada any per la Festa Major. Hi hagué una certa polèmica amb l'àrbitre, però el partit acabà feliçment, malgrat que els jugadors supren força, més que res per la falta de pràctica.

3er.- També disfrutaren una bona estona petits i grans amb l'actuació de l'Angel Daben, qui cantà cançons infantils, al principi sol, i al cap de poc estona acompanyat per tothom, i sobretot per la quitxalla.

4art.- El diumenge al matí tingué lloc una gran desfilada de les Majorettes i Fanfarre de Sant Miquel de Fluvià i els capgrossos, que estem segurs fou una gran sorpresa per a tothom, malgrat ésser anunciat al programa. Sorpresa pel goig que feia i per lo majestuos que va resultar. Ningú no pensà mai que en un poble tan petit com el nostre algun dia hi tingués lloc un acte com aquest, propi de ciutats i viles.

5è.- Cal remarcar també l'actuació del grup d'havaneres "ROSES CANTÀ", que ens va fer recordar i pensar amb nostàlgic cançons d'altres èpoques, sobretot a la gent més gran.

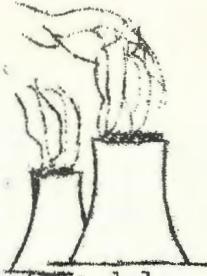
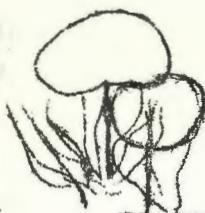
6è.- Com a colofó final, i senyalant de manera espectacular el fi de festa, hi hagué una gran traca de foc d'artifici, que es llençaren del damunt de l'església, donant un aire d'importància mai vist a la nostra Festa Major.

Nosaltres, almenys, recordarem la passada Festa Major durant molt de temps, i creiem que no sereïm els únics.

FINA FARRERO
TERESA COLL H.
JOSEP COLL H.

Sant Martí





Pessimisme narrat

LA DESTRUCCIÓ DEL MON S'ACOSTA

La destrucció del món s'acosta, i més concretament la del nostre país, i fins i tot la del nostre estimat i maltractat Empordà.

Aquest article pretén ésser dues coses: per una part un crit d'alarma i sensibilització per a tota la gent del nostre poble, que desgraciadament es veurà afectat per aquesta destrucció que s'està portant a terme arreu, i per una altra part un crit d'indignació per part meva, encara que suposo que no sóc l'únic que s'indigna pels fets que provoquen la destrucció abans esmentada. Molts de vosaltres potser direu: "Però, què vol dir aquest noi amb tot això? A què os refereix?". Bé, doncs miraré d'explicar-vos el que vull dir a al que em refereixo.

Les principals causes que provoquen la destrucció del món són:

Contaminació de l'aire (sobretot a les grans ciutats), contaminació de l'aigua (rius i mars), l'energia atòmica (centrals nuclears i armes atòmiques), destrucció del medi ambient (urbanitzacions a doxo), i com a última causa important, els incendis forestals, doncs encara que fa temps que existeixen, en els darrers 10 anys s'han incrementat d'una manera notable, passant a ésser un autèntic i greu perill per a la nostra natura.

Primer de tot, explicaré la destrucció provocada pels incendis forestals, que afecten molt especialment al nostre Empordà, com hoareu pogut comprobar i veure aquest estiu passat. Els incendis naturals provocats pel llamp son el 2%. Els altres són: per negligències 16%, pel tren 1%, provocats a conciència 45%, i per causes desconegudes el 36%. Aquest any es calcula que hi ha hagut uns 5.000 incendis provocats. Provocats per industrials de la fusta, que fan un gran negoci al comprar la fusta cremada, doncs pesa molt menys. Provocats per empreses constructores d'urbanitzacions, doncs així poden urbanitzar sense problemes ni impediments. Provocats per empreses turístiques de la Costa Brava francesa, per aconseguir que els turistes no vinguin al nostre país i es quedin allà. I provocats per incendiaris que disfruten fent foc.

En els darrers 10 anys s'han cremat 1,4 milions d'hectàrees a tot l'Estat espanyol, i el 17 de juliol d'aquest any s'iniciava el major incendi forestal de l'història d'Espanya, a Ayora (València), amb 37.000 ha. de bosc cremades. Aproximadament un mes després, en un altre incendi forestal entre els pobles de Vídreres i Lloret de Mar moriren 21 persones cremades. Així doncs, ja veieu que això s'està convertint en un veritable infern. Unes possibles solucions podrien ésser: primer, augmentar la vigilància en boscos i parcs naturals; segon, netejar els boscos de brossa per evitar una propagació ràpida dels incendis; tercer, augmentar i ampliar els medis tècnics, sobretot els hidroavions d'ICONA, que és el mitjà més eficaç (però en una zona tan propícia als incendis com és Catalunya només n'hi ha dos); i quarta solució, augmentar vertiginosament la insuficient plantilla de bombers. Aquests solucions, per altra part ajudarien a solucionar el problema de l'estat. Però ja en farem força de donar solucions, si els senyors que les haurien de dur a la pràctica no les veuen o no les volen veure. Per descomptat que a darrera dels incendis forestals provocats hi ha grans interessos econòmics en joc, interessos que aquests senyors abans esmentats tampoc volen veure, potser perquè aquests interessos són també els seus.

(segueix)

El segon problema important en quan a capacitat de destrucció és el creat per les centrals nuclears. Els països exportadors de centrals nuclears, degut al gran negoci que per a ells representa, predicaven als quatre vents que les centrals nuclears éren d'allò més segur, sense gons de perill. Però a partir de l'accident de Harrisburg (USA) cada vegada costarà més que els partidaris de posar coto a la carrera especuladora et cap a la destrucció continuin essent presentats com una espècie de bojos. Posa els pòls de punta pensar que segons un informe elaborat als Estats Unit, només que un petit reactor nuclear explotés a l'exterior la meitat de la seva radioactivitat moririen unes 45.000 persones, quedaríen ferides unes 100.000 i els més materials pujarien a uns 17.000 milions de dòlars.

A l'Estat espanyol funcionen avui tres centrals nuclears: una a Vandellòs (Tarragona), una altrà a Zorita (Madrid), i la tercera a Garoña (Burgos). Set més es troben en fase adolentada de construcció: dues a Almaraz (Cáceres), dues a Bilbao (una d'elles la famosíssima de Lemóniz), dues a la vora de l'Ebre (a la província de Tarragona), i una a Cofrentes (València). A part d'aquests n'existeixen d'altres en projecte, amb la seva construcció ja autoritzada. Són les següents: una a Xove (Vigo), una a Sayago (Zamora) i dues a Valdecaballeros (Badajoz), dues a Trillo (Guadalajara) i una a l'Ametlla de Mar (Tarragona). Els projectes no autoritzats són 16. Tot això, si els nous càlculs no fallen, ens portarà en poc temps a un país amb 33 centrals nuclears. Però la cosa no s'acaba aquí. També tenim les bases atòmiques instal·lades pels americans (Rota, Torrejón i Zaragoza), els comentiris radioactius (un a Córdoba i un altre a les costes gallegues utilitzat pels anglesos), les indústries nuclears, les mines d'urani en explotació, i altres en projecte, i una àmplia xarxa ferroviària per la qual circulen trens carregats de residus radioactius. La més important d'aquestes vies passa per Barcelona Capital!!.

Els fatídics resultats de tot això ja comencen a aparèixer, sobretot a Hornachuelos (Córdoba), on fa 17 anys s'hi va instal·lar un cèntric atòmic, i on s'han detectat nombrosos casos de càncer, cirrosis, lau comia, i malformacions en nens.

En fi, que Déu ens agafi confessats!

Referint-me a la nostra comarca, troben que l'especulació del sòl (sobretot a la costa), junt amb els nombrosos incendis forestals, estan econseguint la total destrucció i alteració del medi ambient. La falta de vegetació afavorix la mena de pluges, augmentant any darrera any. I el consum desmesurat d'aigua per part de les urbanitzacions del golf de Roses fa que les aigües dolces del sub-sol reculin, donant entrada a l'aigua salada del mar, i econseguint que una gran zona de la nostra plana, que va augmentant cada vegada més, patixi una forta secada, que convida i afavorix la desertització.

Així doncs, arribarà el dia en que els ecologistes seran elegits per a governar el nostre país. Això esdevindrà quan un esquirol podrà anar d'un extrem a l'altre de la península sense trobar cap bosc, cap arbre i cap planta per a poder-hi pujar. Com sempre serà massa tard.

Doncs bé, ja veieu lo fotut que està el panorama. Déu vulgui que jo estigui equivocat, i res del que esseguro que passarà possi. Però malhavàdament, molt em temo que el temps dm donarà la raó.

és volia restaurar el campanar
a fi de fer-hi un casino de joc

FARUS

BOIG

de Josep Oliva

NOTA: FARUS BOIG, no és res més que allò que és, perque si fos allò que no és, ja no seria el que és.

(un que no és gaire res)

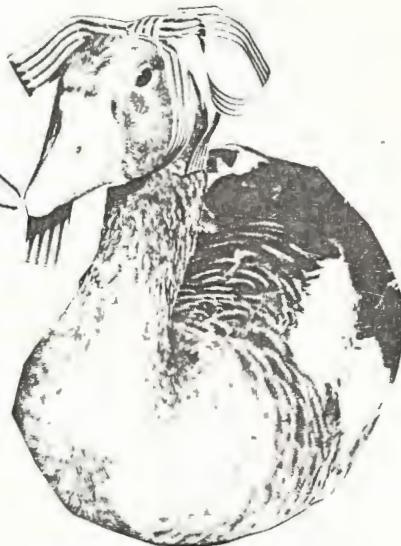
-En el últim plè municipal el nou Consistori Municipal acordà aprovar el pressupost per a la creació d'un campanar, ja que aquest resulta insuficient per el gran nombre de coloms que allà hi tenen el pis.

-Segons el Centre d'Estadístiques l'any 2000 ens haurem anexionat el municipi de Figueres. D'això ésser cert, comportarà grans despeses al nostre ajuntament.

-A partir del 1 de gener de l'any vinent, l'autopista ARRE SEC? EL FAR, PARIS, LO DRES serà de franc.

Encara que no ho sembli, jo aquí només hi soc de pas
(Pep Tarra)

Finalment el nou capellà a decidit treura l'antena de dalt del Campanar ja que sembla ésser que agafa moltes interferències degut al gran trànsit d'avions que surten del nostre aeroport



"JA SÓS AQUI" varén dir, els Sants, després de l'amnistia que els hi va ésser concedida amb motiu de l'onze de setembre de enguany.



Foto del nou consistori municipal esperant l'arribada del President de la Generalitat honorable Josep Tarradellas en la seva visita a El Far d'Empordà



Crònica d'un any



Tanquem per un moment els ulls i anem a recordar els aconteixements que s'han anat succeint en l'any que va des de la Festa Major de l'any passat fins ara. Es clar que aquesta és una versió molt personal, però us ajudarà a recordar com l'heu viscut vosaltres.

Encara ens durava el regust dolç de la festa passada, quan el dia 24 de desembre, vigília de Nadal, ens aplegavem en el preuat mateix de la nostra església romànico-gòtica per a celebrar una representació dels "Pastorets" a cura de la maestrissa de l'escola, bon ensenyants per les dues mestres, Anna Roig i Pilar Ferrés. Es aquesta una representació tradicional, que cada any ens agrada viure i que ens ajuda notablement a mantenir viu el missatge de pau i amor del Nadal.

A continuació, a la sala de les escoles es va celebrar una animada "Quina", en la que tothom tingué ocasió de jugar-se els "quartos" i disfrutar una bona estona omplint carterons amb granets de blat-de-moro. La meua d'experiència en l'organització féu que no fos tot lo dinàmica que hauríem desitjat, lliçó que ens apremem per a una altra ocasió. Tot i així, de mica en mica s'escaren cantant les "quines" i sortiron les coques tortells, turrons i xampany.

Igualment que l'any anterior, amb motiu de les festes nadalenques s'organitzà un concurs de pessobres, en el que participaren set cases. En resultat guanyador el preciós pessobre fet per els germans Pere i Carme Campmol, del veïnat de L'Olivar.

Per acabar d'abrodonir la celebració d'aquestes festes, el dia 5 de gener el poble sencer sortí al carrer, desafiант el mal temps, per a donar una calorosa benvinguda a la cavalcada dels Reis Mags, que venien d'Orient acompanyats del seu seguici de patges luxosament vestits, i carregats de joguines per a tots els nens i nenes. L'estima que la pluja va humitejar els magnes forasters, si bé no aconseguí aigualir la festa. Els Reis quedaren molt contents de la rebuda i de la bondat de la nostra quixalla, i ens asseguraren que l'any vinent tornaran a passar per El Far.

El dia 18 de març es va organitzar una vetllada audiovisual, en el transcurs de la qual tinguerem ocasió de veure unes quantes pel·lícules que serviren de teló de fons per a mostrar a la gent les filmacions dels actes celebrats en el poble fins aquella data, i uns passades de diapositives, magníficament realitzades per en Josep Olive.

En aquesta fase de transició cap a la democràcia, el dia 3 d'abril tinguerem ocasió d'elegir el nou consistori municipal d'entre les dues llistes de candidats presentades. Cal dir que la participació de gent fou notable i que en resultat guanyadora la candidatura emportada pels Socialistes de Catalunya, encapçalada per en Niceto Carbonell.

Amb tot això, arribem a la II Festa Popular d'Estiu, dels dies 16 i 17 de juny, El sol començava a escalfar i es pot dir que ja estava fent un temps d'estiu. Però vot aquí que a mitjans de la setmana abans de la festa la nostra estimada tramuntana va començar a bufer de valent, i el ball de nit que pensavem fer a l'aire lliure, ens va ser obligat a celebrar-lo al cobert de Can Caló de l'Olivar, que ens fou cedit gentilment i a més a més resultà ésser molt millor del que tothom hauria pogut pensar. Però es veu que encara queden mentalitats estranyes, que no admeten que la festa no es faci a la CAPITAL del poble (ni en un cas com aquest de força major). Es molt lamentable. Si, certament aquesta vegada el poble ens va fallar. No tot, però sí en una bona part. Vam tenir-ne sort (segueix)

dels foresters que aconsegúirem atreure. La cobla-orquestra Girona acaba de fer el pes per a distreure'ns de la diuertida i ens ajudà a passar una estona ben divertida.

L'endemà al matí seguia el vendaval, si bé el sol os mostrà generós i amb genes va escalfar l'ambient. Primament, a l'Església parroquial tinguerem ocasió d'assistir a una celebraçió ben revolucionària (segons el que havíem vist fins ara) de la cerimònia litúrgica, en la qual uns nens i nenes van rebre la primera comunió, acompanyats per un grup de joves abillats amb el vestit regional, fent present dels fruits de la terra i dansant una sardana en senyal de germanor de cara al món cristian.

Tot seguit, a les margeneres del camí de Vila-sacra es va disputar el "I Triatló d'El Far". Tots vam poder fruir d'una brillant exhibició dels nostres joves, fent equilibris i salts espectaculars amb les seves mèquines de dues rodes. Inclòs ens obligaren a fer més d'un esglai.

A la tarda, la competició seguia, aquesta vegada per a disputar-se la primera "Volta Ciclista al Termo d'El Far", per a dues categories infantils. Val a dir que els 13 participants pedalaren de valent i posaren tot el seu esforç per a guanyar, fins el punt que en arribar a la Plaça Major bufaven ells tan com el vent.

A continuació, i com que l'exercici sol fer venir gana, a la Casa de la Vila teníem preparada una gran xocolatada de germanor, per a tots els llaminerots, petits i grans, que no són pas pocs. Després de fer unes juguetes, donarem pas a l'actuació d'un grup de contents de cançó catalana: la M2 Rosa Font, serena, amb la seva veu tendra i dolça aconseguí de trencar el gel i imposar-se al xivarri ambiental, amb les seves melodies de profund sentit. "Els Amics de Vilopriu" completaren l'audició amb les seves cançons rítmiques i alegres. El punt culminant el constitutiu el "showman" Pop Devis, qui amb les seves cançons desenfadades i disparades i una mímica "sui generis" va posar-se el públic a la butxaca en poca estona.

Així com l'any passat organitzarem una excursió pels aiments de la caminada, aquest any vam enfocar-la de manera que poguésser venir-hi tothom. D'aquesta manera, el 29 de juliol a un quart de nou del matí sortíem d'El Far amb dos autocars, que ens havien de portar el santuari que porta el mateix nom del nostre poble. A El Far poguérem treure el cap a la bruma i contemplar amb respecte el profund cingle. Després seguïrem el camí fins el Santuari de la Salut de Sant Feliu de Pallerols, on poguérem dinar a l'ombra de la frondosa vegetació i disfrutar de la vista del mirador de los Guilleríos. Havent dinat, emprenguérem el camí que ens portaria a la darrera parada del recorregut: l'embassament de Susqueda, veritablement una obra espectacular de l'ingenieria contemporània. Si una cosa hem de destacar per damunt de totes és la gran calor que vam patir en tot el viatge. Certament el sol quia com foc per aquelles terres de'n Serrallonga. Tothom ens repetia i recomenava que en una altra ocasió les excursions s'havíen de fer a mig temps. Ho tindrem en compte.

Per acabar, el propassat dia 9 de setembre es va celebrar una missa dalt el campanar de la nostra església, per a commemorar la Diada de l'Onze de Setembre, com un homenatge a tots aquells qui moriren i sufriren per a defensar les llibertats d'un gran poble: CATALUNYA!

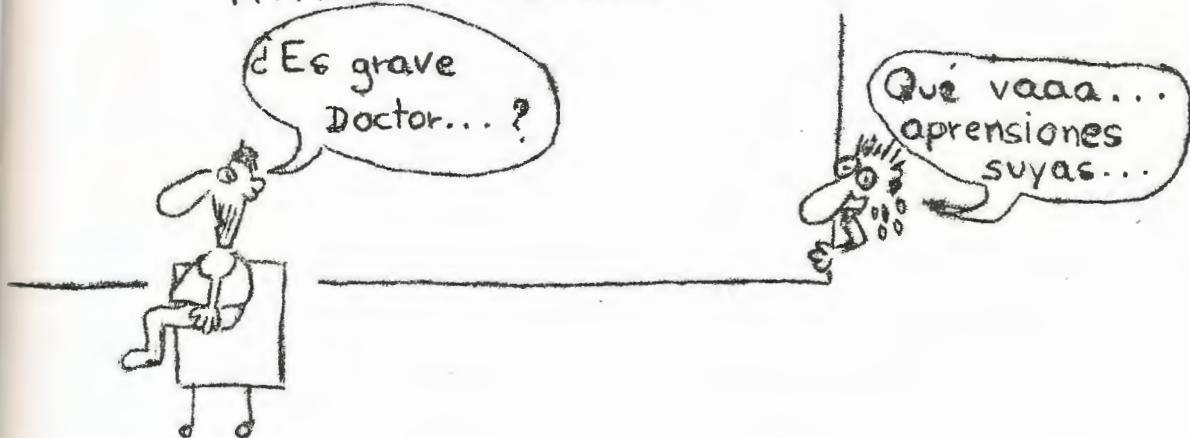
Els Pastorets



-Pessimisme illustrat-



- RADIACIÓN -



CONCLUYE LA SITUACION DE EMERGENCIA EN LA CENTRAL NUCLEAR DE HARRISBURG



Qué es una niña?

Una chiquilla es a la vez un ser dócil y críosca, pataleas, se a pavonca, grita desforzadamente hasta poneros nerviosos. En el preciso instante que abras la boca para soltarle un zapopollo, la arropieza os bordea con dulzura de paloma y el más elegante de sus mimos.

Una nena es la inocencia pasando "Eva" por las arenas de la playa la belleza que se enfurruña o el sentido materno lanzando a pasear su muñeca.

A las muchachitas los gustan zapatos nuevos, vestidos bonitos, animalitos inofensivos, instrumentos ruidosos, sus muñecas, los helados, los libros ilustrados, los regaderas y tal niño bien determinado. En cambio detestan las visitas, los perros, las sillas di deben permanecer sentadas, las espinacas y las cenas que las vigilan.

Si os enfadáis en algún asunto serio se hacen bullangueras; si os van irritados, zalameras; endibledas en el momento de acostarse; tímidas si los presentáis a vuestras amistades; extraordinariamente hechiceras si no cedéis a sus caprichos.

¿Existe alguien, que no sea niña, capaz de aceptar con tanto cuidado gozo, irritación, satisfacción, encanto o extrañeza, este complejo de Eva, de Salomé y de Santa Isabel?.

Una sola niña puede meter desorden en vuestro despacho, en vuestro polo e incluso en vuestra seriedad; por ella malgastáis tiempo, dinero y nervios; a punto de acabar con vuestre paciencia, con su sonrisa os incapacita para reaccionar.

Sí. Una niña es una contradicción viva y ferviente.

Pero en el dia en que nuestros discos o proyectos han fracasado, en que el mundo nos parece más sobrio y caótico, esta hijita nuestra tiene el secreto de convertirnos en rey, cuando sentada en nuestras rodillas, poniendo sus diminutos brazos por nuestras espaldas, nos susurra al oído: "Es a tí, papá, a quien más quiero en el mundo".

=====

Carta a una Reina de Belleza

Un joven, declarado en unas fiestas Reina de Belleza, envió su retrato al director de un periódico, pidiéndole escribiera algo en la prensa sobre ella.

A los pocos días apareció en un periódico lo siguiente :

"Vuestra Majestad es una Reina sin trono ni reino, puesto que sois Reina de la Belleza, y la belleza no os pertenece. El premio y complemento que vuestra Majestad ha logrado me recuerda los que logran sin sudores propios los propietarios de galgos y caballos de carreras. Yo no he podido contener una sonrisa cuando el dueño de cuadras o de galgos, obeso y linfático sentado en un sillón, me ha dicho solamente, enseñándome la gran copa de plata:

- Esa la gané yo en las carreras del año pasado (la habían ganado los galgos).

No se contentó pues Vuestra Majestad con ese reino frágil. No hay nadie más estúpido que una mujer que sólo vive de ser bella, y parece que lleva su cara como se lleva un traje nuevo, con el embarazoso cuidado que no se le arrugue o se le estropie. No, por Dios!. El gran encanto de las rosas es que son bellas con naturalidad. El dia en que las rosas conocieran su belleza sería imposible entrar en su jardín.

Pienso, sufre y amo vuestra Majestad, aún a costa de su perfección estética. Sea vuestra Majestad bella, pero sea también una bella joven, una bella esposa, una bella madre, y sobre todo una Buena Mujer.

FESTA D'ESTIU



Pessimisme poètic

Que els fusells i canons
que tanta sang han vessat en el món
callin ja la seva malaïda veu
Que hi floreixi avui un clavell vermell
posat per la mà innocent d'un infant.

•=•=•=•=•=•

No vull odis ni guerres
tempoc injustícies ni opressió.
Això és pel que lluita
el meu cor amb il·lusió.

•=•=•=•=•=•

La vida és una lluita
i ja el néixer és un gran plor,
però el cor esdevindrà somriure
si lluites per un món millor.

•=•=•=•=•=•

Quants homes hauran de morir
el nostre voltant
per saber que ha mort
massa gent?

•=•=•=•=•=•

Per què els homes hem oblidat el somriure?

•=•=•=•=•=•

Avui he vist a l'horitzó
dos coloms blancs
com un raig de llum
que duien agafada al bec
una tija d'olivera
i marxaven, marxaven, marxaven
perquè no trobaven
on poder-la deixar.

•=•=•=•=•=•

No creguem en la violència
ni en la força, ni en la opressió
i cridem tots units:
Nosaltres no volem aquest món!

•=•=•=•=•=•

Que la flame que encén la guerra
s'apagui amb l'amor i la pau
dels homes de bona voluntat.

No, companys, no és això.
Potser en Llach tenia raó.
Varem lluitar tenaçament
aturat-nos finalment.
Pensavem que les coses s'arreglarien
sense veure que de nosaltres se'n riurien
els "senyors" que ens prenen el pèl,
veient com nosaltres clamem al cel
per la nostra innocent tonteria
observant els fets de cada dia.

•=•=•=•=•=•

Prego al cel
que el món s'aturi un instant
i la gent reflexioni el que fa
i ens donguem compte del mal
que ens fem uns als altres
i ens donguem compte de l'egoisme
que hi ha entre nosaltres.

•=•=•=•=•=•

Després,
que el món reemprengui la marxa
passant pel camí bò,
deixant les dreceres
que ens duien amb més rapidesa
a la nostra pròpia destrucció.

•=•=•=•=•=•

Desitjo sincerament
que ens estimem uns als altres
companys i amics
companyes i amigues.
Si arribés el dia
que això passés
la maltractació i l'odi
les discussions i l'egoisme
les morts i les guerres
del nostre món
desterrades quedarien
pels segles dels segles.

.....

20-11-78 a 21-11-79
(Poesies escrites en l'època gris de l'humanitat,
que es torna negra per moments.
Passem la tordor i sens dubte arribarà l'hivern.)

LES NOSTRES PUBLILLES

DEL 1.961 AL 1.979, (DEL 1.962 AL 1.972 NO N'HI VA HAVER,)



FINÀ COMPANY

I JULIOL

1.961 — 1.962



LLUÏSA PUJOL

GINJAUME

1.972 — 73



DOLORS PAGES

BESALÚ

1.973 — 74



M. TERRESA COLL

HOSPITAL

1.974 — 75



ACELINA MORILLO

VEGA

1.975 — 76



MARTA BROSA

ROVIRA

1.976 — 77



MARI LOPEZ
ROMERO

1.977 — 78



M. TERESA TEIXIDOR
PLANAS

1.978 — 79

PROGRAMA D'ACTES DE LA
=====

FESTA MAJOR 1979

DISSABTE DIA 10 DE NOVEMBRE

- Mati: 10 h. Concurs de dibuix infantil a l'aire lliure.
11 h. Gymkhana infantil "QUO VADIS?"
- Tarda: 15'30 h. Partit de fútbol entre casets i solters del poble.
18 h. -Inauguració de les exposicions de dibuixos i treballs manuals de l'escola.
-Inauguració de l'exposició "Eines de l'antiga pagesia empordanesa", instal.lada a la Rectoria.
18'30 h. Festival infantil per l'"ANGEL D'ABAN"
- Nit: 10'30 h. Sardanes i ball per la Cobla Orquestra "RIVERS"
A la mitja part, elecció de la Pubilla d'El Far 1979
i les seves damiselles d'honor.

DIUMENGE DIA 11 DE NOVEMBRE

- Mati: 11 h. Ofici solemne en honor de Sant Martí
12 h. Gran desfilada de carrossos, capgrossos, Majorettes
i Fanfarre de Sant Miquel de Fluvià.
13 h. Concurs de cuineres sobre "la millor paella"
Sardanes.
- Tarda: 17 h. Sardanes a la Plaça Major per la Cobla RIVERS
18 h. Ball de tarda per l'Orquestra "RIVERS"
20 h. Cantada d'havences pel grup "ELS PESCADORS DE L'ESCALA"
21'30 h. Gran traca de focs d'artifici com a fi de festa.

.--o0o--.

NOTA: L'organització es reserva el dret de modificar l'horari dels actes, en cas de necessitat.

PROGRAMA DE ACTOS DE LA

FIESTA MAYOR 1979

SABADO DIA 10 DE NOVIEMBRE

- Mañanas: 10 h. Concurso infantil de dibujo al aire libre.
11 h. Gygikane infantil "QUO VADIS?"
- Tarde: 15'30 h. Partido de fútbol entre casados i solteros del pueblo.
18 h. -Inauguración de las exposiciones de dibujos y trabajos manuales en la Escuela.
-Inauguración de la exposición de herramientas de la antigua payesía ampurdanesa, instalada en la Rectoría.
18'30 h. Festival infantil a cargo de "ANGEL DABAN"
- Noche: 10'30 h. Sardinas y baile por la "Cobla-Orquesta RIVERS"
A la media parte, elección de la Pubilla d'El Far 1979
y sus damas de honor.

DOMINGO DIA 11 DE NOVIEMBRE

- Mañanas: 11 h. Oficio solemne en honor de San Martín
12 h. Gran desfile de carrozas, cabezudos, y las "Majorottes" y Fanfarre de Sant Miquel de Fluvià"
13 h. Concurso de cocineras sobre "la mejor paella"
Sardinas por la "Cobla RIVERS"
- Tarde: 17 h. Sardinas por la cobla "RIVERS"
18 h. Baile de tarde por la "Orquesta RIVERS"
20 h. Cantata de havaneras por el grupo "ELS PESCADORS DE L'ESCALA"
21'30 h. Fin de fiesta, con una gran traca de fuegos artificiales.

.--900--.

NOTA: La organización se reserva el derecho a modificar el horario de los actos, en caso de necesidad.

Potrem amb... Mn. Jaume

Ara farà un any, a finals de novembre ens deixava Mn. Pere Sarró i Quer, que havia estat el nostre capellà durant 22 anys des de 1956 destinat ara a regir la parròquia de Maçanet de Cabrenys. Tots hem de tenir un bon record d'ell pels anys que ha estat i ha treballat al nostre poble, malgrat que potser no vam saber comprendre'ns prou mutuament mentre estigué entre nosaltres.

Al cap de poc era designat com a capellà de la nostra parròquia aquest home que avui entrevistem: Ell és Mn. JAUME PRATDESABA i GUELL, nascut a Sant Quirze de Besora, prop de Vic, ara fa 47 anys. Pertany a la Congregació de Sant Vicenç de Paül. Ha estat 22 anys a Amèrica com a missioner. Parlem, doncs, una mica amb ell i anem a veure com pensa d'alguns temes com els següents:

1.- COM DEFINIRIA LA POBLACIÓ D'EL FAR EN L'ASPECTE ESPIRITUAL?

- No té un nivell molt important d'espiritualitat, però tampoc el té molt baix. Es a dir que podriem considerar-la en un terme mig.

2.- QUINA CREU QUE HA D'ESSER LA MISSIO D'UN CAPELLA EN UN POBLE COM EL FAR?

- En primer lloc, l'acció depèn de la població a la que va encaminada. S'ha de distingir tres nivells de població: nens, joves i adults.

Nens.- Aquí l'acció ha d'estar conjuntada amb el mestre i els pares de família. Cal conscienciar als nens perquè anhelin ésser persones que busquin el desenvolupament de les seves facultats físiques, morals i intel·lectuals. Se'ls ha d'ensenyar a tenir bon comportament, a tenir paciència, a saber perdonar, a ajudar-se mutuament, a voler respectar a tothom...

Joves.- Amb aquests el capellà pot fer-hi poca cosa, doncs se n'han anat de la mà. Volen divertir-se. No els agrada participar en reunions en que es tractin temes seriosos.

Adults.- Se'ls ha d'ajudar a edificar un hogar, una família, conscienciar-los dels deures que tenen amb els fills, i de la necessitat de donar-los un bon exemple.

La missió del capellà és molta. Però no depèn solament del capellà sino també de la voluntat dels habitants del poble.

3.- GENERALMENT EL VEIEM VOLTAT DE MAINADA. ES QUE TE MES ESPERANÇA EN ELLS QUE EN LA GENT GRAN?

No. El que passa és que la mainada està més a la mà que els joves i grans. La gent gran sols està per a treballar i no pensa en altres coses tan o més importants. L'obsessió del treball és innata en el tarannà del català. Costa molt entrar en la gent gran.

4.- VETEM QUE EN LES MISSES ES FA AJUDAR PER NENS VESTITS D'ESCOLANETS. COSTUM QUE JA FA TEMPS S'HA VÍA PERDUT PER AQUESTES CONTRADES. TE TIXO UN SIGNIFICACIÓ CONCRETA O OBEEIX A UN GUST PERSONAL?

La seva finalitat és donar un gust a ells. Pel fet d'ær vestits se senten importants,. Els fa il·lusió tenir aquesta representativitat. Això els distingeix dels altres nens.

5.- EN UNS MOMENTS EN QUE LA MISSA ESTÀ EN CRISI, VEIEM QUE VOSTE CERCA INNOVACIONS, LA COMPLEMENTA AMB MANIFESTACIONS EN LES QUALES LA GENT HI PREN PART D'UNA MANERA MÉS ACTIVA. PERO SON MANIFESTACIONS QUE ABANS HAVEN ESTAT CONSIDERADES COM UN SACRILEGI, COM A UNA BALLAR UNA SARDANA A COR D'ALTAR, CREU REALMENT EN AQUESTA CONCIPICIÓ DE LA MISSA O ES POTSER UNA MÀNERA D'ATRAURE A LA GENT?

Crec que la sardana no és una diversió, sino un cost espiritual acompanyat dels moviments del cos, amb l'objectiu d'elevar la ment i l'esperit. Es una religió natural nascuda del poble i no portada pels capellans. S'ha de voler acceptar, acollir i fomentar-la. No tindria cap inconvenient que a totes les misses es ballés sin sardanes. Crec que seria lo més propi.

D'aquesta manera hi hauria la participació de tres ofrenes: l'alegria nostra, els fruits de la terra, i el nostre cor que es dirigeix cap a Déu. Per tant, la sardana és una complementació de la missa.

6.- QUINA OPINIÓ LI MEREIX LA FIGURA DEL SANT PARE JOAN PAU II?

Realment és una persona excepcional. Té una capacitat d'arrestre com no havia tingut cap Papa. Es un home dinàmic que el món no s'esperava. Per altra part, té l'inconvenient d'haver-se criat en un ambient falt de llibertat, cosa que el condiciona dintre l'Església. Hi ha hagut una mica de retrocés en quant a llibertat dintre l'Església.

7.- QUE N'OPINA DE LA CORRENT REACCIÓNARIA DINTRE DE L'ESGLÉSIA REPRESENTADA PEL CARDENAL LEFÈBURE?. CREU QUE POT CONDUIR A UN NOU CISMA?

Crec que Lefèbvre no té ni tindrà cap repercussió. Juga fora de joc. No té cap transcendència i no preocupa a ningú, em sembla a mi.

8.- CREU EN LA MISSIÓ SOCIALISTA DE L'ESGLÉSIA?

L'Església ja ha nascut socialista. Es clar que el socialisme s'ha d'interpretar de moltes maneres. El socialisme cristian prové d'acceptar mutuament com a germans a tots i a compartir lo nostre amb els d'altres. El socialisme marxista i anarquista és molt diferent, i crec que és negatiu per a la nostra societat.

9.- QUE N'OPINA DE LES RELACIONS ENTRE ESGLÉSIA I ESTAT?

L'Església, al llarg de la història, ha tingut dues fases. La primera en que estava guiada per l'Esperit Sant, i la segona paralela a l'Estat. Ara tenim unes coaccions fruit d'una militarització de l'Església. Hem de tornar a una Església en que tothom hi entri lliurement, sense coacció moral ni imposta pels pares.

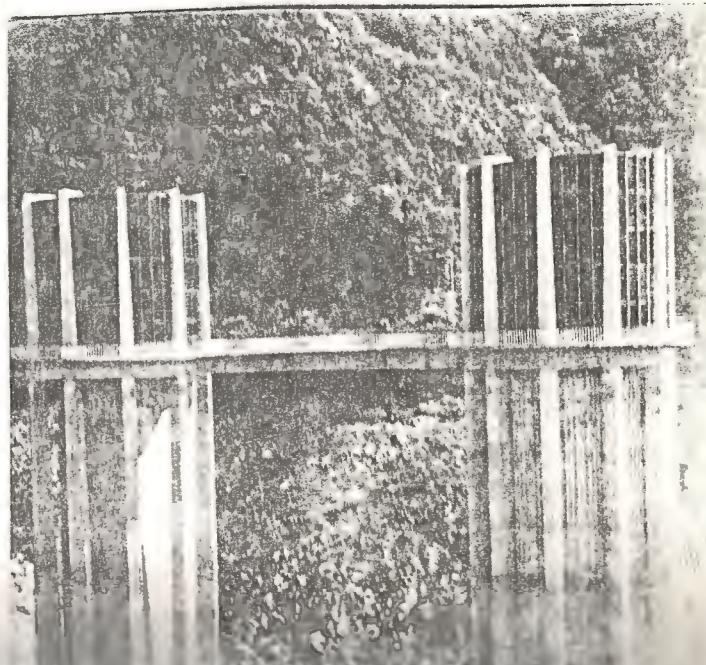
Crec que soles una Església separada de l'Estat té tota la llibertat i es pot conduir segons l'Esperit Sant.

10.- QUE LI HAN ENSENYAT ELS NYS PASSATS CONVIVINT EN UNA COMUNITAT TAN DIFERENT DE LA NOSTRA?

L'experiència d'Amèrica ha estat formidable. He conegut l'humanitat des de la base, des d'una societat que s'està improvisant, i he pogut copsar el seu creixement, la seva evolució fins arribar a una estructura com la nostra. M'adono dels valors morals que s'havien aconseguit i que ara estan en perill pel llibertinatge que s'està estenent, i que no representa cap conquesta, sino que és un greu retrocés. El contrast d'una comunitat a l'altra em fa veure i apreciar els valors de la nostra i em fa estimar-la més, i faré tot el que pugui per a salvar-los.

EXCURSIÓ A LA SALUT DE PALLEROLS,

SANTUARI DE EL FAR I PANTÀ DE SUSQUEDA





Trems que no arribaren a ésser

UN D'ELLS HAVIA DE PASSAR PER EL FAR

Ara farà dos anys es commemorava el centenari de l'arribada del ferrocarril a la nostra comarca, ocorregut el 17 de desembre de 1877, quan el primer tren de viatgers feia l'entrada a Figueres. Però molt important és també recordar els molts i interessants projectes de línies ferroviàries que no es portaren a la pràctica, per causes diverses, i restaren lamentablement oblidats.

Des de l'aparició del ferrocarril, una de les principals preoccupacions dels projectistes gironins fou la planificació d'una línia ferroviària transversal, que posés en comunicació directa les comarques de l'Interior (Garrotxa-Ripollès-Cerdanya) amb l'Alt Empordà, i especialment amb el port de Roses. D'aquest eix en sortiren cinc projectes:

Ja el 10-7-1844 N'Antoni Barata Ferrer, director de la societat minera "El Veterano Cabeza de Hierro" proposà un ferrocarril mogut per tracció animal, que des de les mines de carbó de Surroca i Ogassa, properes a Sant Joan de les Abadesses, anés fins a Roses, passant per la Vall de Bianya, Olot, Besalú i Figueres, a fi de donar una sortida directa al comerç del carbó mineral, font d'energia essencial en plena Revolució Industrial. El recorregut d'aquesta línia havia d'ésser de 95 quilòmetres, i el seu pressupost era de dos milions i mig de pessetes.

L'any 1904 es promulgà una Llei per a la formació del "Plan General de Ferrocarriles Secundarios", que havia de subvencionar l'Estat, segons el qual les diputacions provincials havien de recopilar els projectes presentats pels ajuntaments, corporacions privades i organismes públics, triant-los i simplificant-los, per tal de trametre'ls a Madrid a continuació. En aquest moment es produí una veritable pluja de projectes.

Així, per aquell any la delegació provincial d'Obres Públiques va presentar un projecte de línia de Ripoll a Roses, passant per Vallfogona i Olot, amb un recorregut de 100 kms. També l'IACSI (Institut Agrícola Català de Sant Isidre) presentà una línia Olot-Roses, de 80 kms. De tota la munió de projectes presentats a la nostra província, solament aquesta línia de Ripoll a Roses fou aprovada per l'Estat el 31 de març de 1905, i malgrat tot encara no es va realitzar.

Cal fer menció especial del polifacètic capellà figuerenc mossèn Rosend Fortunet i Busquets, qui es lliurà entusiàsticament a la tasca de "fer trens" (alguns, certament un xic descabellats). També en aquesta ocasió va proposar un "Ferrocarril complementari de Balaguer a Figueres", amb el recorregut Balaguer-Pons-Berga-Ripoll-Olot-Figueres, de 195 kms.

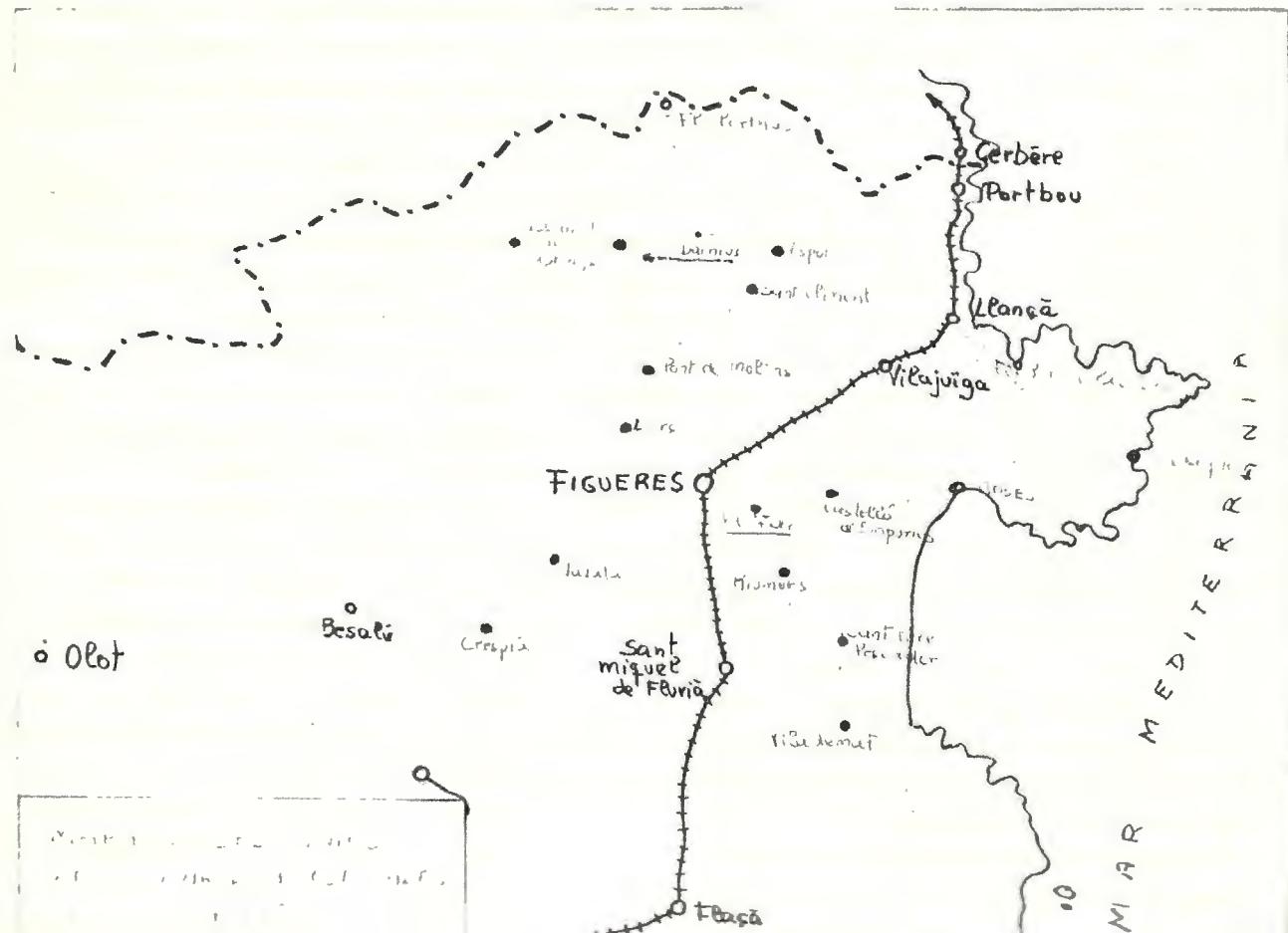
Finalment, el més seriós i complert fou el presentat per l'enginyer de camins José Paz Maroto l'any 1929, anomenat "R.O.F." (Ripoll-Olot-Figueres) amb un pressupost de 32,608.119 ptes. El recorregut complert era: Ripoll-Vallfogona-Riudaura-Olot-S.Joan les Fonts-Castellfollit de la Roca-S.Jaume de Llierca-Tortellà-Argelaguer-Besalú-Maià de Montcal-Crespià-Cabanelles-Navata-Taravaus-Avinyonet de Puigventós-Vilafant-Figueres, de 81 kms. Malgrat el gran interès que van despertar per les avantatges econòmiques, socials i turístiques que representaven, cap d'aquests projectes no es pogué realitzar, principalment per manca de capital i ajuda estatal.

(segueix)



També meresqué l'atenció de nombroses persones i societats, i desperta un gran interès, una línia travessera de tot l'Empordà en sentit longitudinal.

Ja l'any 1877 Teodoro Merly Iturralde, adaptant una idea de Miquel de Bergua i Compàs, proposà l'anomenat "Ferrocarril del Bai d'Empordà", que sortint de l'estació del F.C. de França de Caldes de Malavella passava per Llagostera, Santa Cristina d'Aro, Castell d'Aro, d'on sortia una branca fins Sant Feliu de Guíxols, Fanals, Sant Antoni de Calonge, Palamós, Mont-ràs, Palafrugell, Regencós, Pals, Fontclara de Palau-Sator, Fontanilles, Gualta, Torroella de Montgrí, Ullà, Bellcaire, Albons i Viladamat, i en un principi anava a acabar a Sant Miquel de Fluvià després de passar per Ventalló. Però al cap de poc es va modificar per tal que acabés a Figueres, de manera que des de Viladamat seguia cap a L'Armentera-Vilamacolum-Riumors-Fortianell-EL FAR- i Figueres. D'aquesta manera es



-23-

posava en comunicació les comarques més riques i poblades de la província: una forestal (la Selva), l'altra industrial (Baix Empordà) i la tercera eminentment agrícola (Alt Empordà). Aquestes dues empordaneses oferien al mateix temps l'etern encant turístic de la Costa Brava. Fou concedida la seva realització el 25-9-1877 amb un pressupost de 15,000.000 pels 86 kms de recorregut total. Malgrat això, al cap de poc d'iniciades, les obres es van haver d'abandonar per manca de capital i d'ajuda estatal per a poder-les continuar.

En desenvolupament de la Llei de 1904 la delegació provincial d'obres Públiques proposà una línia de Blanes a Palamós (64 kms.), on havia de seguir per la via del Tramvia del Baix Empordà (Palamós-Flaçà), ja existent, fins a Palafregell, d'on sortiria un nou traçat Palafregell-Vilajuïga de 54 kms. Des de Viladamat passava cap a Torroella de Fluvià-Vilafrum-Riumors-Castelló d'Empúries i acabava a l'estació del F.C. de França de Vilajuïga.

Així mateix, la Reial Societat Econòmica Gironina d'Amics del País proposà un traçat Blanes-Vilajuïga, concebuda com una línia unitària de 103 kms. sense utilitzar el tros existent entre Palamós i Palafregell. Aquesta línia va portar molta polèmica i fou objecte de diverses modificacions, fins que el 15-9-1918, amb el govern de Maura, es posà a pública subhasta, però ningú no es va fer càrrec de les obres.

També mossèn Fortunet -en eufòria inspirativa- intervingué en la polèmica, modificant el traçat final que considerà incomplert, i així en comptes de fer-lo acabar a Vilajuïga, el fa passar cap a Figueres, seguint amb l'il·lusori recorregut cap a Hostalets, Llers, Pont de Molins, Pont d' de Campmany, Sant Climent, Espolla, Darnius, Benys de la Mercè, La Jonquera i acabant a El Perthus, a la frontera francesa. En total eren 110 kms. amb la possibilitat de fer una branca adicional des de Sant Pere Pescador a Vilajuïga. No cal dir que cap dels projectes d'aquest bon senyor (fets amb tota la bona intenció, però pensant una mica amb els peus) no es va prendre seriósament. Segurament que ell ho feia per esplai i amb una idea general bona, però sense fer-se un plantejament crític de les possibilitats de realització.

Una altra modificació és proposada el 12-5-1918 per la Comissió Central dels pobles de Roses, Cadaqués, Port de la Selva, Selva de Mar i Llançà, demanant que des de L'Armentera seguis el recorregut per aquests pobles fins a Llançà, on empalmaria amb el F.C. de França.

El tercer dels fabulosos projectes de Mn. Fortunet és el d'un tramvia elèctric de Figueres a Llançà, que sortint del Castell de Sant Ferran passava cap a Vilatenim, Vila-sacra, Castelló, Roses, Cadaqués, Selva de Mar, Vall de Santa Creu i Llançà, amb 38 kms. de recorregut.

Certament, la construcció d'aquestes línies projectades hauria suposat molts avantatges per a la vida econòmica i per a les comunicacions de l'Empordà, especialment en uns moments on que n'era altament deficitària. En alguns casos les obres s'arribaren a començar. Però la manca d'ajuda estatal, que generalment es reduïa a vants promesos que no arribaven a acomplir-se, i la manca de capital privat disposat a invertir en unes obres tan costoses i desprotegides, van fer que aquests projectes es quedessin en això: projectes i propusos, per a l'història.

Foron nombrosos els que es van presentar també a la resta de la província. D'entre ells esmentem com a més importants el de Sant Pere de Torelló a Olot, el Ferrocarril de les Gavarres (que donava la volta a aquesta serra) amb el recorregut Sant Feliu-Palamós-Flaçà-Celrà-Banyoles-Girona-Sant-Feliu), el de Vic al Pasteral, el de Besalú a Palamós i el de Camprodón a Girona passant per Besalú.

CONCURSO DE REDACCION

Como en anteriores ocasiones, este año hemos convocado un nuevo concurso de redacción entre los niños y niñas de la escuela, los cuales podían escoger entre dos temas: inventar un cuento, o bien hacer una crónica periodística del partido de fútbol que jugaron los componentes de nuestro equipo contra el de Vilasacra.

Una vez leídas todas las redacciones presentadas, consideramos que indiscutiblemente la mejor corresponde al cuento de la niña MARIA RAMIREZ GARCIA, de 13 años, titulado "El carpintero que quiso hacer un castillo". En segundo lugar, el cuento de XAVIER COLL MASET, de 10 años titulado "El niño y el perro", y en tercer lugar la crónica del partido de fútbol escrita por Juan Antonio Santos, de 13 años. A todos ellos les será entregado un premio el dia de la Fiesta Mayor.

Publicamos a continuación la obra ganadora, al tiempo que mandamos nuestra más sincera felicitación a su autora, así como a los autores de las dos obras finalistas, y animamos a los demás concursantes para que intenten superarse y estudiar y procuren también ellos ganar un premio de estos en las próximas ocasiones.

"El carpintero que quiso construir un castillo"

MARIA RAMIREZ GARCIA

Hace ya muchísimo tiempo, vivía en la ciudad de Detroit un carpintero que sólo tenía un pequeño taller para hacer sus actividades y tenía muy poco dinero, ni para pagar sus deudas, puesto que lo que ganaba no le daba más que para comer.

Un día se le ocurrió la idea de hacer un castillo de madera para el rey de aquella ciudad. El pensó: "así me recompensaré por el obsequio y me nombraré su carpintero particular".

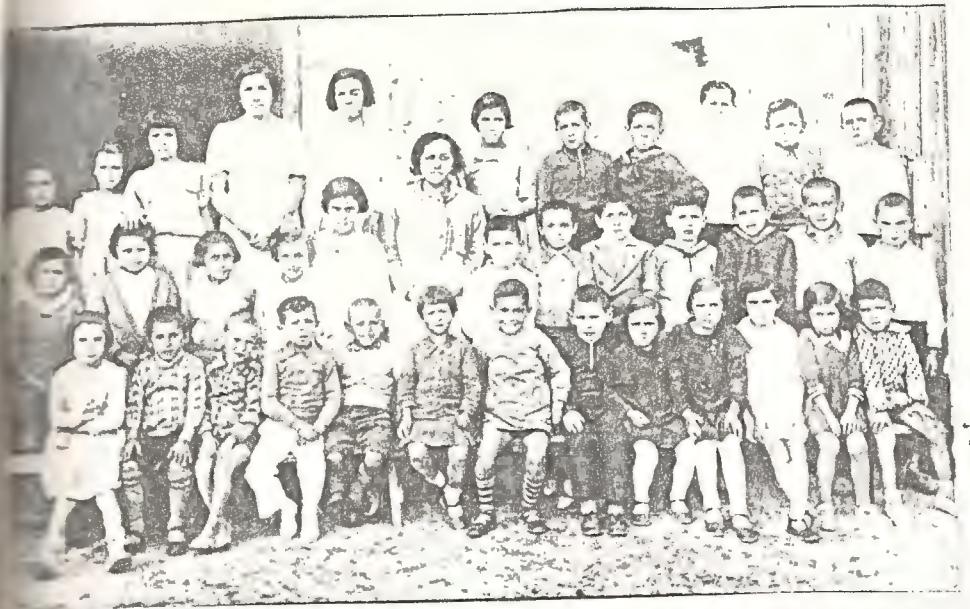
Desde entonces el carpintero sólo soñaba con ser el mejor, y su nombre sonaría en todo el palacio como "El mejor carpintero MARK LEE", el mejor. Empezó a construir hasta que lo tuvo acabado. Ese mismo día por la noche estalló una tormenta, un rayo cayó sobre el castillo y le prendió fuego, luchó para que no se incendiara todo, pero fue inútil. En poco menos de 15 minutos había ardido todo.

Pobre Mark!. Ahora qué haría, si ardió toda la ilusión que tenía. Quizás habría pedido demasiado a la vida, con lo poco que tenía.

Bueno, se contentó con lo que le quedaba, y comprendió que no sólo el dinero y la fama dan la felicidad.

El fAK

retrospectiu



Històries de després de la guerra

EL PAGES QUE SE'N VA ANAR AVALL

Jo era pagès, ja us ho diré, però mire, me'n vaig emprendre. Perquè tinc un germà que treballa a la fàbrica de la capital i ell té cotxe, pisco, doncs a les dissabtes lliures. I jo en prou feines els diumenges. O sigui, ell font la petita jornada va de ric, i jo sense colors i trencant-me l'esquena.

Així que un bon dia, nois, vaig deixar arroconat el tractor al cobert i avall que fa baixada. I en feia molta, que vaig anar a petar a Barcelona.

Renoi, allà a Barcelona! Quin bo de Déu de cotxes, de gent a cavall, d'e fum i soroll!. El paradís, veja. "Noi, aquí formen els góssos amb llengonisses", em vaig dir. Dit i fet, em vaig instal·lar en una pensió barata d'una dona que es veu venia de Palamós.

Quan vaig sortir a buscar treball van començar les meves desgràcies. Després de perdre'm amb els autobusos, de caminar mig Barcelona, i d'estar a punt de que m'atropollés, només vaig trobar feina d'aquellos de trencar-se l'esquena. A les fàbriques, segons em van dir, n'hi havia més forc que a dintre. El treball era dur i llarg, i noi pensava jo, "que has vingut a suar aquí?, que no suaves prou quan entraves bales de palla?"

En aquests em van despedir i llevors em van dir que hi havia una cosa que es deia el "seguro de poro" que era xouxa. Jo m'hi vaig afanyar, però allà a les oficines una senyoreta, que es veu era de Málaga, em va dir que ja no hi havia lloc, i que no hi havia res a fer. Vaig quedar molt malix i entretant em van tirar fora de la pensió, a mi per l'escala i a la malota per la finestra.

D'aquí endavant la fam de m'enduia, i com més pensava en els cuixots de porc que matem a casa, més fan em venia (no só de què devia venir).

Vaig condicir gent rara, tan afemets com jo, i un que era de León em va donar dues solucions: tirar-me des de dalt de l'estàtua de Colom era la primera, però com que em semblava una mica exagerada la vaig deixar. Així que seguint el segon consell, ja em tenia la nit següent en un canto, nowilla a la ma (comprende a "plassos", naturalment), disposit a fer de lladre tan bé com pogués. Experiència en tenia ben poca, perquè lo meu és lleurar però els budolls buits ja m'ensonyaríash. Si feia algun celerot me n'eniria a fer l'arrossada a los "Set Portes"... En aquests els budolls van començar a roncar tan fort que una mica més no sento que s'acosta algú. Agafó empenta i em planto davant un home baixet amb gatardina, que anava de tram picons. El tuf de vi als nossos per poc no em mata, i abans no me'n dono compte el noi se m'agafa i es fot a cridar: "Popoco... cuccanto, hics, ti.. tiempoo.. simm.. verteee..." Com que el tuf de vi em tenia mig marejat, tan si vols com si no, se me'n va emportar avall, fins a una taverna de m'la mort, on mentre m'explicava la seva trista vida vaig agafar unes borratxera de campionet. Varem dormir al quarter de la policia, perquè ens havíem orinat a la porta del mateix quarter.

Això sí, al matí em vaig passar la gana amb el ranxo que ens vare n'donar. Però a mitja tarda els budolls ja es tornaven a quicir.

Segona nit. De primer em surt una dona tota pintada, amb una faldilla curta, d'uns quaranta anys, i quan em va dir: "Hola moro, vives conmigo?" em vaig arrancar a córrer. Quina visió!. El pitjor va ésser que em seguia. "Ven moro, que aùn me tengo que estrenar", cridava.

Escapant-me em vaig refugiar en una escaleta més aviat fosca, i mentre m'oxugava la suor sento un soroll de cotxe que es para devant. Obro la porta i em vaig un home calb, amb ulleres, ben vestit, que baixa d'un cotxe d'importació, amb una rossa que no devia pas ésser familiar seva. Així són alegres, molt alegres, vaja!. Entron i jo m'hi llenço. Li poso la novella al ventre i li dic: "Arriba les manes, noi!", que quede internacional això, que a Barcelona no són pas tots catalans. Va quedar estorat, i després d'un atac de salivera em diu: "Usted no sabe con q quién está hablando!". "Hombre", li dic, "aquí en la foscor no li veig gaire la cara, però esperaría...". Encara un llumí i, mai no ho diré. Em un polític famós, que jo coneixia bé perquè el vaig votar a les passades eleccions, perquè semblava bona persona. Jo siquè li expliquo de què el coneixia, i ell, després d'escoltar tota la meva història, va dir que ja miraria d'erreglar això dels marginats com jo (era que hi penso, no sé si al dir marginats volia dir els pagesos o els lladres), em va donar algun calçot i va pujar amunt. Ben pensat, què devia fer amb aquella rossa en aquella escaleta?

Bé, la nit següent, amb el cap escalfat per l'èxit d'ahir, torna a una altra escaleta. Però un veí que baixava la bossa de les escombraries em va trobar sospitos i va aixecar un escàndol de pebrots. Fugint dels crits i l'enronau, vaig entrar corrent en una barraca que em pensava era buida. Però un grup de joves malcarats que es van hi feien una reunió van agafar-se malament la meva entrada. Van armar-se de porres i cadenes i em van perseguir tot cridant: "Te vamos a cortar las piernas, rojo saboteador!", i altres crits per l'estil de "muerte a los rojos!, marxista! etc..". Em van fer un cop de cadena que de poc no em desmunta, però em va donar forces, i canvis ajudeu-me els vaig despistar al moll, després de llonger-me a l'aigua com un ànec. Es van pensar que m'havia ofegat.

Moll, sense calors, amb l'esquena calenta, vaig agafar els tresquetts i m'hi em vaig poder m'n vaig anar cap a casa.

Ara torna a fer de pagès. Naturalment, treballa com un desesperat i no en gusnyo gaixos, però no m'ha tornat a passar per l'cap de marxar. A la capital que hi vegi qui vulgui, que és sortir del foc per a rostir-se el cul a les brases. I si trobou que busco pels als ous, encu-hi, aneu-hi!..

Ara us deixo, que haig d'enar a fer vort.

Protagonista: EL NOSTRE BATLLE

A les Eleccions Municipals celebrades el dia 3 d'abril d'enguany fou elegit regidor. Al cap de quinze dies, el 19 del mateix mes, en la sessió constitutiva del nou Ajuntament era elegit Alcalde d'El Far d'entre els membres del nou Consistori municipal. M'estic referint lògicamente a l'Anicet Carbonell i Casellas. En "Niceto" per a tothom qui el coneix. Es el primer batlle del nostre poble en aquesta nova etapa democràtica. Es un home popular, centrat (que no vol dir d'UCD), i amb moltes ganes de treballar pel poble. Anem a parlar amb ell i veure més com es treballa dintre el nou Ajuntament.

1.- QUIN FOU EL PRINCIPAL PROBLEMA QUE VAU TROBAR EN FER-VOS CÀRREG DE LA GESTIÓ MUNICIPAL?

S'ha de parlar de problemes, en plural, i tots prou importants. En primer lloc el suministre de l'aigua potable. La meitat de les cases no tenien comptador, i dels que hi havia molts estaven espatllats. A més a més, l'aigua no arriba a les cases de la part alta, perquè el dipòsit queda massa baix. També un grèu problema ens ocasionà la recollida d'escombraries només de començar, doncs els antics recollidors ens van donar tan sols dos dies de plaça per a buscar-ne d'altres, al cap dels quals varen plegar. Després de fer gestions a correcuita aconseguirem concertar els serveis del recollidor de Vilabertran.

2.- QUIN FOU EL PRIMER OBJECTIU QUE US VAREU PROPOSAR?

L'únic objectiu que ens van proposar, per a començar, fou el de millorar les condicions de vida del nostre poble, en general, actuant sobre cada problema en concret.

3.- VAREU MARCAR UNA LINIA D'ACTUACIO, UN PROGRAMA?

No. Varem anar per resoldre els problemes per ordre d'urgència, començant pel de l'aigua i les escombraries.

4.- EL FET QUE US PRESENTESSIU EMPARATS PEL PARTIT DELS "SOCIALISTES DE CATALUNYA", VOL DIR QUE HI HA ALGUNA RELACIO AMB AQUEST PARTIT?

No. Cap, ni una. Si ho varem fer així va ésser per comoditat. Per "vagos". (Ja ho pots posar així mateix). El cas és que aquest partit s'ns va oferir per a encarregar-se de tots els tràmits burocràtics previs a les eleccions, i nosaltres per estalviar-nos feina van acceptar. Però vam deixar ben clar que amb això nosaltres no ens comprometíem a res amb ells. Des de llavors no hem tingut cap més contacte amb ells.

5.- HI HA CONCORDANCIA DINTRE L'AJUNTAMENT EN LA MANERA DE TRACTAR ELS ASSUMPTES?

Generalment sí. Anem tots a una.

6.- HI HA ALGUN TIPUS D'OPOSICIO ENTRE ELS COMPONENTS DE LES DUES LLISTES QUE ES VAN PRESENTAR?. REPRESENTEU DUES CONCEPCIONS, O FEU UNA POLITICA UNITARIA, DE CONJUNT?

No hi ha dues concepcions. Fem política unitària i de conjunt. Lògicament, no tots veiem les coses de la mateixa manera. Però es discuteix la jugada i sempre ens posem d'accord.

7.- CREEU QUE EN UN AJUNTAMENT ES POT FER POLÍTICA DE PARTIT, ES A DIR, SEGUIR UNES DIRECTRIUS MARCADES PER UN PARTIT, O BE SE N'HA DE PRESCINDIR I FER UNA POLÍTICA DE POBLE?

En un poble tots coneixem els problemes que tenim i els hem de solucionar de la manera que ens sembla millor pel poble, prescindint de partits i de polítics.

8.- COM US DEFINIU POLITICAMENT?

Sóc independent. Preferiria prescindir de la Política.

9.- SEGONS EL PADRO D'HABITANTS, UN PERCENTATGE IMPORTANT ESTÀ FORMAT PER POBLACIÓ IMMIGRANT. NO CREEU QUE FORA INTERESSANT DE TENIR UNA PERSONA REPRESENTATIVA D'AQUESTA GENT DINTRE L'AJUNTAMENT?

Certament, sí. D'entre els candidats ja n'hi havia un. El que passà és que estava cap al final i no va sortir elegit.

10.- QUINS SON ELS OBJECTIUS QUE TENIU PLANTEJATS EN AQUESTS MOMENTS?

Elevar el dipòsit de l'aigua. Solucionar el problema del metge, exigint que vingui quan es necessita i que passi consulta aquí almenys dues vegades a la setmana. Amb aquesta finalitat era habilitarem una saleta de la Casa Consistorial per a consultori. Un altre és arreglar els camins, i engrandir el Cementiri, que està quedant petit per moments.

11.- QUIN ES EL PRESSUPOST QUE TENIM ASSIGNAT PER AQUEST ANY?

S'ha prorrogat el de l'any passat, que era de 1,200.000 ptes.

12.- CREEU QUE AQUEST PRESSUPOST ES SUFICIENT?. SI NO, A QUANT CREEU QUE HAURIA DE PUJAR PER A COBRIR LES NECESSITATS?

Evidentment, aquest pressupost només ens permet anar tirant, sense fer cap extraordinari. Amb la meitat més (1,800.000) seria suficient.

13.- DAVANT L'OPCIO QUE S'HA DONAT ALS AJUNTAMENTS PERQUE L'ALCALDE I ELS MEMBRES DE LA CORPORACIÓ PUGUIN ESSER GRATIFICATS PER LA SEVA FUNCIO QUINA DECISIÓ HEU ADOPTAT?

Encara no n'hem ni parlat, perquè creiem que hi ha problemes més urgents per a resoldre. A part d'això, amb aquest pressupost encara no en tindriem prou per a pagar-nos a nosaltres i el secretari.

14.- TENIU PENSAT FOMENTAR ALGUNA ACTIVITAT ESPORTIVA DE CARA A LA MÀNADA I JOVENTUT?

Sí. Ja s'ha format un equip de futbol, que entrena el regidor Xavier Llaó. El que cal era ésser aconseguir un camp adequad. En teníem un d'emparalat, però a darrera hora el propietari no ens el volgué arrendar.

15.- US HEU PLANTEJAT EL PROBLEMA DE LA MANCA D'UN LOCAL COBERT ON CEL. LLEBRAR LES FESTES I ACTES PUBLICS?. QUINA SOLUCIÓ HI VEIEU?

Precisament és un tema que estem estudiant era mateix. Una possibilitat seria allargar l'actual saló, cobrint un tros de peti. Però lo millor seria fer un local de nova planta. Actualment estem buscant un terreny, que és el principal problema.

16.- QUAN FA MIG ANY QUE PRESIDIU L'AJUNTAMENT, US SENTIU SATISFETS DE LA TASCA REALITZADA FINSARA?

Sí, perquè hi ha molts projectes que sembla ésser que es portaran a terme dintre poc temps.

El nostre Ajuntament



JAUME TEIXIDOR i SOLER
Tinent d'alcalde
Empleat de banca
Nascut el 17-7-34 a Garrigàs
Casat. Dos fills



GENIS SUBIROS i ROURA
Vei del Pont del Príncep
Nascut el 27-5-1938
Casat. Dos fills
Pagès



JOSEP CUSI i RIBERA
Vei de L'Oliva
65 anys
Jubilat
Casat. Un fill



ANICET CARBONELL i CASELLAS
Batlle
Nascut el 13-12-31
Domiciliat al Molí de Baix
Pagès
Casat. Dos fills



XAVIER LLAO i BRET
Nascut l' 11-12-44
Soldador
Casat



ALBERT CASANOVAS i SALACRUCH
Nascut el 19-12-39
Empleat de gasolinera
Casat. Dos fills



JOAN SALA i VIDAL
Nascut el 6-9-43
Pagès
Casat. Quatre fills

Estructuració de l'Ajuntament

| | |
|---------------------------|---|
| + - + - + - + - + - + - + | Alcalde: Aniceto Carbonell i Casellas |
| | Tinent d'Alcalde: Jaume Teixidor i Soler |
| Comissió d'Hisenda:- | President: Jaume Teixidor |
| | Vocals: Genís Subirós i Albert Casenovas |
| Comissió de Foment.- | President: Josep Cusí |
| | Vocals: Joan Selà i Xavier Llaç |
| Comissió de Governació.- | President: Genís Subirós |
| | Vocals: Josep Cusí i Joan Selà |
| Cultura i esports:- | President: Xavier Llaç |
| | Vocals: Albert Casenovas i Jaume Teixidor |

SERVEIS I TITULARS ENCÀRREGATS

| | |
|---|--------------------------|
| Cementiri. | Albert C serovas i Soler |
| Enllumenat | Josép Cusí i Ribera |
| Pavimentació i neteja viària . . . | Jorn Sala i Vidal |
| Abastiment d'aigua potable | Xavier Llaç i Bret |
| Xerxa de sanejament. | Genís Subirós i Roura |
| Serveis i dependències Casa Consistorial. | Aniceto Carbonell |

NOTA.- Aquest Ajuntament cel·lebre sessions ordinàries el primer dimecres de cada mes a les 20 hores.

L'horari de despatx de secretaria es: dimarts i divendres, de 17 a 20 hores. Secretari de la Corporació: Martí Pujol

Moviment Demogràfic

Neixements

FRANCISCO REYES FERNANDEZ, nascut el 13 de gener de 1.979

SANDRA SALA i CASADEMONT, filla de Joan i Maria, nascuda el 9 d'agost de 1979

Dcfuncions

DOLORS CARBONELL COMAMALA. Morí el 6 de novembre de 1978, a l'edat 75 anys
ROSA RIBAS VILA. Morí el 09 de novembre de 1978, a l'edat de 77 anys. L'E
L'any passat havia estat homenatjada com a la dona més vella del poble.
EDMUNDA CAMPS PAIRO. Morí el 11 de desembre de 1978, a 70 anys d'edat.
MARIA SOLA SALA. Morí el 28 de desembre de 1978, a 69 anys d'edat.
JOSEP LLACH ROTILLAN. Morí el 12 de febrer de 1979, a 77 anys d'edat.
JOAQUIM BAYES I GUILLAMET. Morí el 10 de març de 1979, a l'edat de 88
anys. Durant molts anys havia estat l'home més vell del poble, i amb
aquest motiu l'any passat havia estat homenatjat.
JOAQUIN SANTIAGO VALVERDE. Morí el passat 16 d'agost de 1979, a 66 anys.
PAULA MORILLO VEGA. Ens deixà el passat 4 de setembre, a l'edat de 31
anys, deixant vidu i dos fills.

ESPORTS

FUTBOL

Cal recordar primerament el partit disputat amb motiu de la Festa de l'any passat entre els casets i els solters del poble, que acabà amb un contundent resultat de 4 gols a 1 a favor dels primers. Els casets demostraren que malgrat els anys, encara poden donar guerra. Esperem que en la revanxa d'aquest any els solteros demostrin la seva potència joventut nil.

CICLISME

A la tarda del dia 17 de juny es va disputar la "I Volta Ciclista al Termo Municipal", per a dues categories infantils.

En la categoria de 7 a 10 anys, que feren un recorregut de 2 km. i mig, resultà guanyador en Sergi Tetilla, seguit de Joaquim Jofre, Joan Jofre, Jordi Pagès i Jeume Arnall.

La lluita més important estigué centrada en la categoria d'11 a 13 anys. L'itinerari a seguir era la carretera de Figueres, seguint tota vora del Cinturó de Ronda fins al Mas de la Gruta, al punt més allunyat. D'allí tornaven a agafar en direcció al poble seguint el Rec del Moli cap el Mas Bordes, passant per l'Oliva i enfilant ja fins a la Plaça Major, on hi havia la Meta.

Cal destacar entre tots a l'Angel Pagès, que va pedir de valent desafiант la forta tramuntana, fins al punt de cobrir els 6 km. i escaig de recorregut en un temps r  cord, com un autèntic campio. Però no cal oblidar el gran esforç fet també pels altres corredors. La classificació final fou la seguent:

1^{er}.- Angel Pagès, seguit per José Cabrerola, Juan Pérez, Francisco Pérez, José Antonio Juárez, Albert Casenovas, Juan Antonio Santos i Jeume Coll.

TRIAL

En el transcurs de la passada Festa d'Estiu tinguérem ocasió d'assistir a dos aconteixements esportius que es celebren per primera vegada al nostre poble.

El primer fou el I Trial d'El Far, que es va disputar el dia 17 de juny, al mati. S'establiren dues categories: una de 49 c.c. amb tres participants, i l'altra categoria superior, amb 4 concorrents. L'un darrere l'altra s'anaren salvant les 10 zones puntuables, distribuïdes a les margenes dels costats del cami de Vila-sacra. Hi hagué alguna caiguda, però sortosament no es produí cap accident. La classificació final fou la següent:

49c.c. 1.- Josep Coll; 2.- Pere Vallont; i 3.- Eduard Rodríguez.

Superior: 1.- Juan Manuel Rodríguez; 2.- Xavier Lla  s; 3.- Angel Compte; i 4.- Francesc Carbonell.

ATLETISME

Hem de destacar aqu『 la copa que guanyaren els representants de la nostra escola i del nostre poble en el Cros celebrat a Palau Sevillera, a principis d'any.

FUTBOL

Hem d'elogiar i encoratjar l'equip infantil de futbol que ha format i entrena en Xavier Lla  s. En els dos primers partits disputats s'han enfrontat amb l'equip de Vila-sacra. En el primer, jugat all『 perd『rem. Però el segon, jugat aquí el propositat dia 15 de setembre, acabà amb un rotund triomf dels nostres joves representants per un tanteig de 7 a 3. L'slineaci   fou: Serafin Morillo, José Pérez, José de los Santos, Rafac i Santos, Benjamín Alfonso, José Antonio Juárez, José Cabrerola, Juan Ant. Santos, Juan Pérez, Albert Casenovas i Paco Pérez. Reserves: Xavier Coll i Josep Ant. Trulls.

La nostra cordial enhorabona a tots ells i al seu entrenador.

Aconteixements per a la Pagesia Local

1.- FORMACIÓ DE LA CÀMERA AGRÀRIA AL NOSTRE Poble

Malgrat la lluita portada a terme per la Unió de Pagesos contra la creació de les noves cambres agràries, va tenir lloc al nostre poble la formació de la Cambra Agrària Local, el dia 25 de març de 1979, degut a les pressions mal intencionades del llevors ministre d'Agricultura. Algunes de les pressions consistien en la supressió dels serveis administratius de cara als pagesos del nostre poble (subvencions, pensions als jubilats, assegurances per les anyades, etc..)

L'elecció d'aquesta Cambra es va portar a terme a partir de la reunió convocada per la Cambra Agrària Provincial, als locals de l'escola, amb assistència de la majoria de pagesos censats, els quals van elegir en primer lloc els candidats presentats, formant la cambra els set candidats amb més vots (Pau Ferrer, Lluís Coll, Pere Coll, Josep Jofre, Joan Trulls, Vicenç Clos, i Francesc Carbonell), sortint elegit al mateix temps d'entre aquests set el president de la Cambra (Josep Jofre), que obtingué majoria de vots.

=====

2.- TALLADA DE LA CARRETERA

Dia 7 de juliol.- La carretera nacional II, entre Girona i Figueres restà tallada al trànsit per espai de tres quarts d'hora, de les 12 a tres quarts d'una.

Uns 250 pagesos representant a unes trenta famílies pageses de la nostra comarca es manifestaren pacíficament impedint i paralitzant el trànsit d'aquesta carretera. Els motius eren els següents:

1er.- Fer-se escoltar i protestar contra una sèrie de mesures implantades per l'administració central, que només aconseguiren enpitjorar la difícil situació ja existent al camp (increment del preu del gas-oil en 8 pts./litre, importacions de carn, etc..)

2on.- Pressionar per ésser rebuda al Govern Civil una comissió representant dels pagesos de la nostra comarca, que negociés les possibles solucions o alternatives presentades pels pagesos, amb el Governador Civil de Girona, representant directe del Govern de Madrid. Les alternatives presentades eren: preu del gas-oil a 10 pts./litre sense subvencions, aturar les importacions de carn..)

3er.- Donar suport a les altres manifestacions d'aquest tipus, que es portaren a terme a tot l'Estat espanyol, el mateix dia i a la mateixa hora.

La manifestació transcorregué sense incidents, a part d'un tret de bala de goma (que fou llençat a l'aire per un component de les forces d'ordre públic, més que res per provocar i esparcir la gent), i d'algunes paraules fortes que s'intercanviaren amb els membres de les forces d'ordre públic, seguides d'algunes empentes brusques que va rebre un pagès ja gran. La gent sepiugué conservar la calma i els incidents no passaren d'aquí.

El nostre poble fou un dels més representats, amb uns 13 pagesos, malgrat el poc interès d'alguns altres afectats tan o més que els participants, que preferiren estar-se a casa, ben resguardats.

(següent)

3.- CURS DE TRACTORISTES I DE FORMACIÓ AGRÀRIA

El dia 3 de setembre començà el curs de tractoristes per a tots els interessats del nostre poble, i degut a la seva importància creixent que és digno d'esser esmentat. Així, doncs, els que no tenien el carnet de conduir, encara podràn portar ssi més no el tractor, cinc de treball indisponible dins la pagèsia.

Aquest curs es fa als locals de l'escola, i és promocionat pel "Instituto Nacional de Empleo" (I.N.E.M.), que pertany al Ministeri de Treball. Té una durada aproximada de quatre mesos, donant-se classes cinc dies per setmana, de quatre hores de duració cada classe, començant a les 6 h. de la tarda i acabant a les 10 h. de la nit. En les dues primeres hores es fa teòrica, i després pràctica. La participació és bastant nombreosa, essent dotze els alumnes d'El Far qui hi pronen part.

El Curs de Formació Agrària, que va començar el dia primer d'octubre, es va haver de suspendre l'endemà per manca de participació de gent, doncs a l'hora de començar sols eren nosaltres dos i el professor. Semblament que seguim un poble tan sclab. Sempre que s'intenta fer qualcom interessant per a culturitzar la nostra gent, aquesta manifesta la seva indiferència amb l'inacceptable excusa de la manca de temps i la feina. La causa real, però, reu en la memòria mentalitat empordanesa i elfanera de que ja ho sabem fer tot i ningú no ens ha de venir a ensenyar res de nou. Es una llàstima, perquè no hem rebut beneficiar-nos d'aquesta oportunitat de contrastar experiències i aprendre noves tècniques d'explotació agrària.

Cal esmentar ielogiar el treball del professor Ferran Pérez Navarro per la seva dedicació i entrega.

FRANCESC CARBONELL
JOSEP COLL H.





EL FAR-T de riure

CUAL ES EL COLMO DE...?

ALMACENISTA.- Que no lo quiera la mona
duda.

ARBITRO.- Que le toquen el pito.

AVIADOR.- Que no se le levante el apa-
rato.

BODEGA.- No tener solera.

CARPINTERO.- Tener las hijas traviesas
y los hijos listones.

CURSILERIA.- Tirar la cadena del W.C.
y escuchar el susurro del agua.

DESGRACIA.- Llamarle Dolores Fuertes
y que su marido se llame Barriga.

ELECTRICISTA.- Tener un hijo enchu-
fado y otro corriente.

FERROVIARIO.- Que su novia esté como
un tren.

FUERZA.- Doblar una esquina.

FUNCIONARIO.- Que no le funcione ne-
da, de los pies a la cabeza.

JARDINERO.- Que su hija se llame Mar-
garita y la deje el novio plantada.

JUEZ.- Perder el juicio.

LOCUTOR.- Hablar por los codos.

MARINERO.- Ahogarse en un cubo.

PACIENCIA.- Ordeñar una hormiga con
guantes de boxeador.

PIANISTA.- Que su mujer se llame To-
cle y todo el mundo la toque menos
él.

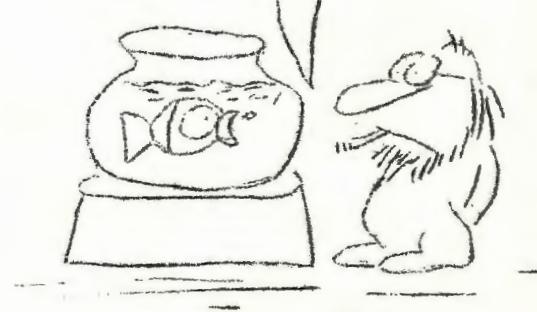
RECADERO.- Que su esposa lleve "pa-
quete" y no sepa de quién es.

SASTRE.- Tener un hijo botones y la
esposa americana.

TORERO.- Que le pongan cuernos.



NUESTRO AMOR ES
IMPOSIBLE... EL
VETERINARIO ME HA
Dicho QUE ERES
MACHO



EL NOU HIMNE DE CATALUNYA
por disposició de l'honorabile
Lerroujas Marcos.

Los Segadores y los picadores

Cataluña asenturra
volverá a ser lo que era:
id pa atrás ya zábrios
orgullosos pisamierdes
Pínchale ya!

Pínchale ya, picaor de mi arma!
Pínchale ya!

Hinca er hierro, picador!

Arranca ya la faena
si la muerte llega en junio
que sea junio una fiesta.

Pínchale ya!

Pínchale ya, picaor de mi arma!
Pínchale ya!

Divisa grana y oro
sé terror del enemigo:
que si bien recolectamos
tambien molemos trigo.

Pínchale ya!

Pínchale ya, picaor de mi arma!
Pínchale ya!

(PRESENCIA nº 529)

COMIAT DE



Essent la meva teca acabada
em quedo fins altra ocasió
jo vindrà de nou la tornada
i us deixo sentint-ho de debò.

A la majoria us he satisfet
als altres els he emofiat
puig volien que hogués fet
abans d'haver començat.

Així em posso cada any
molts m'esperen amb il·lusió
d'altres amb cap afany
ja que per ells no sóc lo millor.

He vist carcs de tots mones
ho sentit veus estrefal·lòries
i tipus que portant ulleres
fumaven grossos fèries.

En haver arribat jo
s'han fet molts d'excessos
alguns, grossos de debò
puix que eren fets expressos.

Per mi, músics es van llogar
per mi, les quotes es van fer
per mi, molts no volien pagar
per mi, ho trobaran massa car.

Per mi, forestors vinguéron
per mi, pollastres es mataren
per mi, extraordinaris es foren
per mi, els tiberis s'acabaren.

Sense jo, no s'haurien divertit
fins els més ronsumats
ja que així portot han sortit
amb els demés tots plegats.

A
Al matí a l'ofici s'acudí
font gala de nous vestits
i l'església quasi s'omplia
de gent que eren ben polits.

Els joves amb vestits llampants
les moies amb lluents teixits.
Tan bé petits com grans
eren d'allà més cixerits.

A la tarda los carcs vermells
feien gala del meu nom
també les xamoses parcelles
i els vellots amb peus de plom.

Tothom a la plaça es dirigí
venint dels quatre indrets
i de cada casa en sortí
grups de gent com bolets.

Amb quin goig la quixalla
corria, saltava i quocia
ja s'ajunten font rondella
ja fugint fins que ningú els veia.

De més grandets ja vigilaven
la noia que volia ballar
a totes quasi pregunteuen
però no totes volien contestar.

D'altres que s'hi acostaven massa
i el premi del seu atreviment
era una grossa carbassa
perquè servís d'escorment.

Uns quants ja més granats
feien un trist paperot
formaven un grup d'ençantats
esperant, potser un gros pornot.

Però sonaven les sardanes
i sons distinció de cap classe
com si cridessin les campanes
s'abocaren al mig de la plaça.

Amb quin goig els nois saltaven
amb quin deliri les noies
i uns grans cercles formaven
adornat amb precioses joies.

I quin goig feien los parcelles
juntades totes amb les mans
repuntejant com si només ells
belléssin en mig de tants.

Petits que entreuen i sortien
robent potser alguna truitjada
però fent el velent més corrion
i travessaven altre vegada.

LA FESTA



Homes que amb molta sorietat
llurs compassos contaven
per si quan haguéssin acabat
amb la cobla acabaven.

Vellots ja, també n'hi havia
seguint amb treball el compàs
Al guns aixecar les comes no podíe
però encara es veia capaç.

Tothom saltava i ballava
ohlidant tot lo demés
fent un guirigall que cixordava
puig es feia amb excés,

Lo que més em satisfà
i em donà més renom
és la forma típica de ballar
única arreu del món.

Lo que es balla és una dansa
dansa de gran germanor
puig a tots us atençó
com un xiulet d'un pastor.

Sentim com ressona la sardana
s'enlaira el vostre esperit
les notes s'escampen per la plena
deixant-hi un venturós neguit.

Sense ella ja no seria festa
que us esplaïdis el cor
sino una mica de tempesta
que després de fer el mal mor.

Vaig veure com tothom
dansen la sardana ditxosa
s'oblideva del que són
i vivia una tarda venturosa.

Volíeu força i bona gatzera
el ball teníeu d'acudir
puig no crec acabóssiu encara
si el dia no arriba a venir.

D'un cap a l'altre de la sala
no es distingíeu quasi bò res
no s'havia vist cosa igual
per més que se'n fós un entès.

Un polsuguero s'aixecava
com un ramet en temps d'eixut
quasi bò tothom estussagava
o bò feia algun estornut.

Hi havia moltes trompades
d'empentes i cops de braços
infinitat de bones tropitjades
i carbosses tireven pels nossos.

Parolles que en un reconet
es deien parolles d'amor
de petits i fins algun wellot
mireuen sense fer romor.

Quitxella amb grans crits
que entrebancaven pertot
quasi tenien ben avorrits
als qui ballaven ben scriptos.

Una colla de grandessossos
que aquí tempoc hi faltava
estaven plegats de braços
i a l'un i a l'altre retallava.

Lo que m'ha semblat
amb més o menys exactitud
us he quasi tot explicat
o més bon dit, lo que he sabut.

Tothom es recorda de mi
moltes vegades per celebrar-me
però abans d'ósser jo aquí
puig després, per despreciar-me.

Per què m'esperau amb neguit
i em desitgau amb tant d'afany
si passo es pot dir tot seguit
succint així com cada any?

Així són totes les coses
s'esperen amb deliri
i després de fer totes les noses
es marfeixen com un lliri.

I que per més que busqueu
amb fatigues, penes i afanys
en aquest món no trobareu
encara que visqueu cent anys.



CAIXA RURAL PROVINCIAL DE GIRONA

Caixa Qualificada número 37 C

Membre del Consorci Nacional de Caixes Rurals

Entitat col.laboradora del
BANC DE CRÈDIT AGRÍCOLA

Seu social: **GIRONA**

Oficines a: **Banyoles, Cassà de la Selva, la Bisbal,
Olot, Santa Coloma de Farnes, Torroella de Montgrí, Camprodon, Ribes de
Fresser, Sant Joan de les Abadesses,
Sant Pere Pescador, L'Armentera,
Amer, Blanes...**

a **FIGUERES, Plaça Comerç, 5**